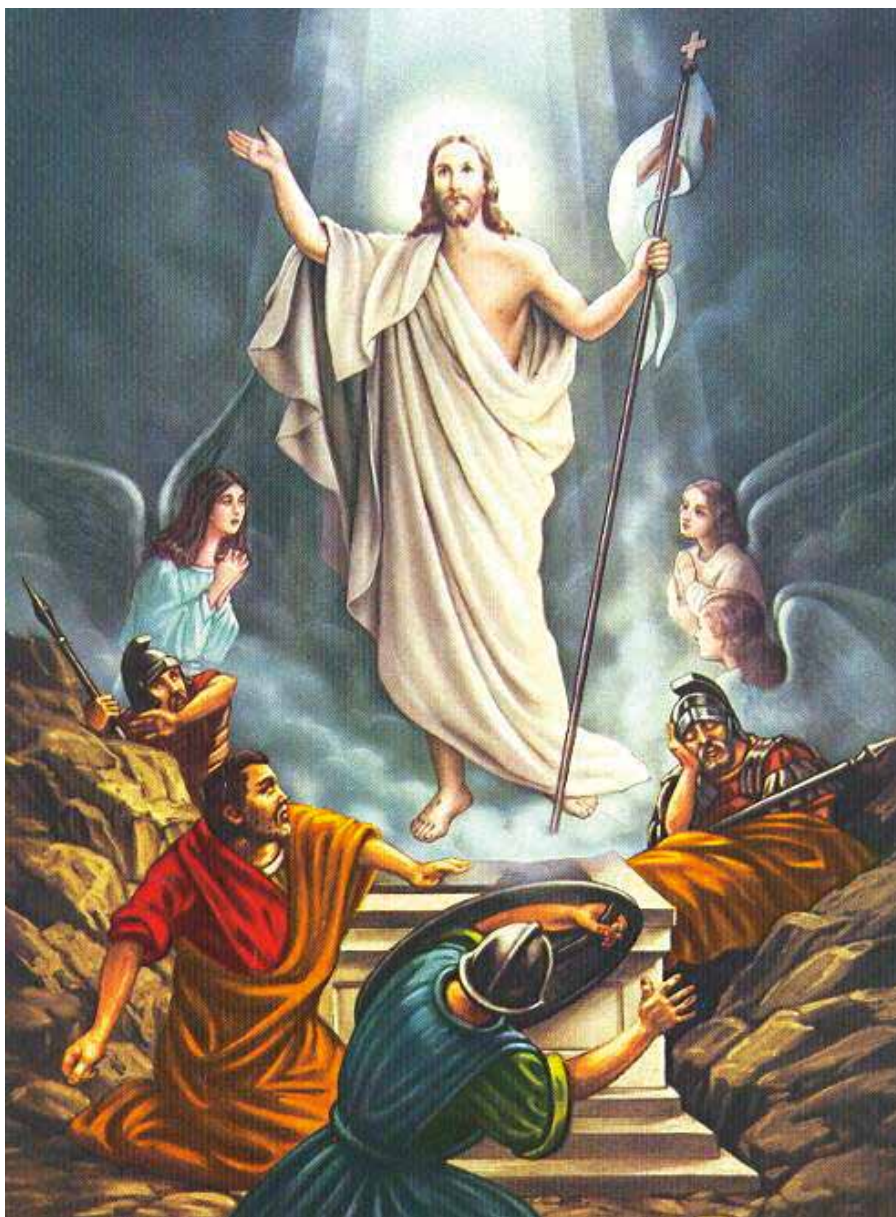


# Bollettino parrocchiale



**Pasqua della risurrezione del Signore.**

**Carnago - Origlio • Ponte Capriasca**

Pasqua 2020

# Orario delle celebrazioni eucaristiche

Parrocchia Cattolica di Sant'Ambrogio, Ponte Capriasca  
Parrocchia Cattolica di San Vittore e San Giorgio, Carnago-Origlio

**Sabato sera e vigilia delle festività** (Ss. Messe vigiliari)

**17.30** Ponte Capriasca

## Domenica e festività

**9.15\*** Carnago e Origlio

**10.30** Ponte Capriasca

## Martedì

**17.30** Ponte Capriasca

## Mercoledì

**17.30** Ponte Capriasca

## Giovedì

**9.00** Carnago

## Venerdì

**9.00** Ponte Capriasca

\*S. Giorgio in Origlio, orario estivo (maggio-ottobre)

**N.B.** Ogni primo venerdì del mese a Ponte Capriasca (Sant'Ambrogio) ore 8.00 Santa Messa e Adorazione Eucaristica fino alle ore 9.30  
Visita ai malati.

## Confessioni

**Il primo sabato del mese**

**Dalle ore 15.00 alle ore 16.00** a San Vittore in Carnago

**Dalle ore 16.30 alle ore 17.30** a Sant'Ambrogio in Ponte Capriasca

**N.B.** In qualsiasi altro momento, contattare il sacerdote della parrocchia.

## Parola del Parroco

Cari parrocchiani e amici, entriamo, con la Quaresima, in un tempo forte segnato dall'ascolto e dalla meditazione della Sacra Scrittura, dalla preghiera, dal digiuno e dalla elemosina. Vorrei sottolineare la centralità della Sacra Scrittura nella vita della Chiesa. Infatti, ad ogni celebrazione eucaristica, siamo invitati alla tavola della Parola e a quella del pane e del vino, cioè alla mensa della Parola di Dio e a quella del suo Corpo e del suo Sangue.

È pertanto una "cena" importante nella vita della Chiesa e del singolo battezzato: un banchetto imbandito per il nutrimento della comunità e del credente.

Mentre sembrano scontate la comprensione e la partecipazione alla tavola del Corpo e del Sangue del Signore, la tavola della Sacra Scrittura, cioè della Parola di Dio, viene colta con meno attenzione e comprensione, dimenticando che il Corpo e il Sangue che riceviamo sono la "Parola che si è fatta carne". Cristo, realmente presente nelle specie del pane e del vino, è presente, in modo analogo, anche nella Parola proclamata nella liturgia (*Verbum Domini*, 56). Cristo si comunica a noi nella sua Parola e dobbiamo di conseguenza avere a cuore questo incontro personale con Lui. Forse dobbiamo imputare l'ignoranza del valore della Parola a lacune di alcuni fedeli, oppure alla mancanza di responsabilità da parte di qualche pastore, ma rimane il fatto che è fondamentale nutrire il gregge anche e soprattutto con la Parola di Dio, facendo scoprire a tutti la sua bellezza e la sua importanza per le ricadute nella propria vita e nel proprio cammino. "Spezzare il pane e aprire le menti all'intelligenza delle Scritture" è la missione affidata da Gesù alla sua Chiesa,

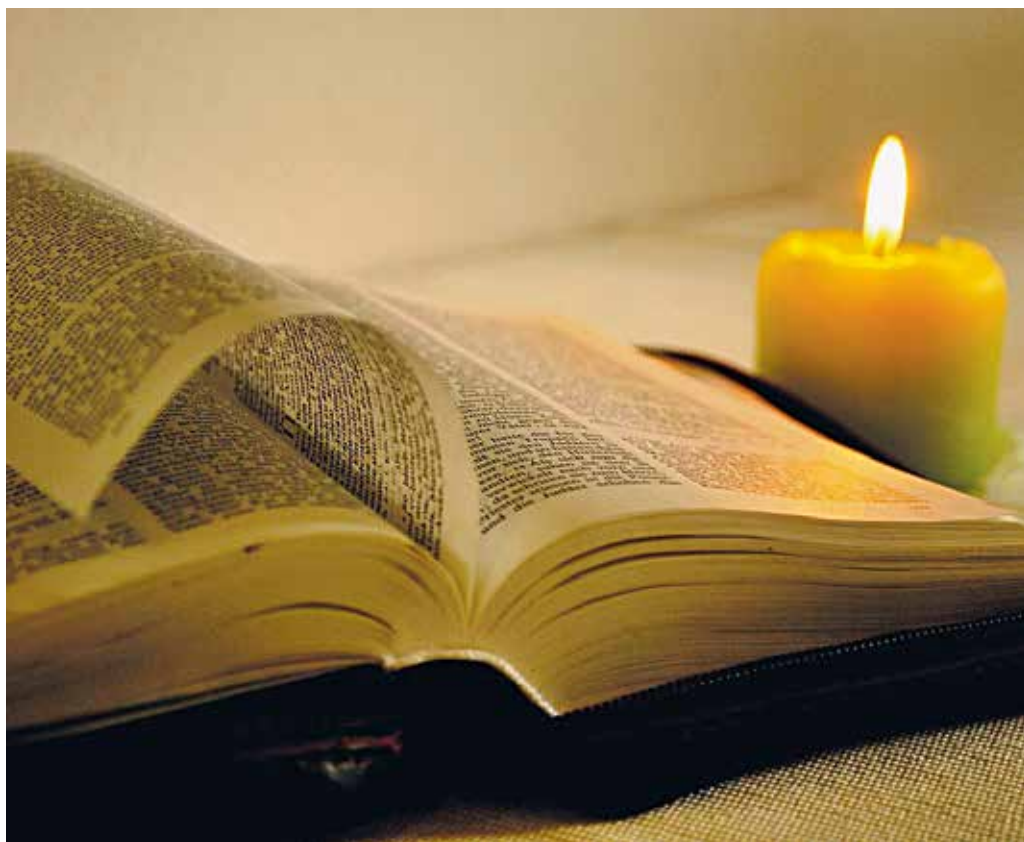
ai suoi pastori. La comprensione delle scritture è quindi basilare nella vita della Chiesa, come scrive giustamente San Girolamo: "L'ignoranza delle scritture è ignoranza di Cristo" (in *Isaiam*, Prologo, P1 24,17). L'efficacia di questa missione è la conseguenza della relazione fra Gesù Risorto, la comunità dei credenti e la Sacra Scrittura.

La decisione e la lettera apostolica di Papa Francesco di istituire "La Domenica della Parola di Dio" rientra in questa dinamica. Nella sua esortazione, Papa Francesco invita tutti i battezzati a scoprire la bellezza della Parola di Dio racchiusa nella Sacra Scrittura e l'importanza della sua lettura, del suo approfondimento e della preghiera della stessa.

Si ricorda che un tempo non era permesso a tutti la lettura della Parola di Dio. Essa è stata monopolio di un gruppo di privilegiati e di prescelti.

Ogni battezzato è chiamato ad assumere la propria responsabilità nell'accesso alla Parola di Dio; infatti tutti devono poter accedere alla Sacra Scrittura, perché la Bibbia "appartiene al popolo convocato per ascoltare e riconoscersi nella Parola di Dio" per cui tutti devono riappropriarsi di quella Parola che unisce i credenti e li rende un solo popolo.

Dal Concilio Ecumenico Vaticano II, con la costituzione dogmatica "Dei Verbum", la Parola di Dio ha ritrovato la sua importanza e centralità per la vita della Chiesa ed è stata consegnata nelle mani del popolo di Dio. Nell'esortazione apostolica "Verbum Domini", Benedetto XVI "invita ad un particolare impegno pastorale per far emergere il posto centrale della Parola di Dio nella vita ecclesiale, raccomandando di incrementare la "pastorale biblica". Questa



è stata la nostra scelta nella preparazione al sacramento della cresima, un catechismo biblico; il documento base è abbinato alla Bibbia cui non solo facciamo riferimento, ma in modo accurato, i ragazzi imparano a conoscerla e a sfoglarla. Da questa pratica, abbiamo purtroppo dovuto constatare come molte famiglie erano prive della Bibbia. Mentre siamo impegnati alla ricerca del bene, non abbiamo il più grande tesoro della nostra vita: la Bibbia, ovvero la Parola di Dio.

Su queste basi, vorrei invitarvi alla lettura della Sacra Scrittura "per imparare a stare con Dio"; essa, infatti, "è nutrimento della mente e sostegno della preghiera". La lettura delle scritture edifica l'anima, in essa il lettore trova giovamento per la sua vita spirituale,

sostegno in ogni situazione personale. La sua lettura porta sicuri frutti, che non possiamo in alcun modo immaginare e nemmeno rendercene conto, ma che sono numerosi e accessibili soltanto a chi si impegna davvero e decide di attingere da questa fonte inesauribile. Questi frutti sono la purificazione, la carità, la conoscenza di Dio, la fede, le virtù e la preghiera. In numerose Chiese è esposto il Vangelo per consentire ai fedeli di consultarlo e meditarlo e concedere loro l'opportunità di alimentare la loro preghiera con la Parola di Dio. Voglio augurare a tutti un buon cammino verso la Santa Pasqua con l'ascolto, la lettura, la meditazione e la preghiera della Parola di Dio.

**Buona Quaresima e Buona Pasqua.**

**Vostro don Luigi**

# Appuntamenti Quaresimali 2020

## **Domenica 1 marzo**

**9.15** San Vittore Carnago:

**10.30** S. Ambrogio P.te Capriasca:

## **Inizio di Quaresima (I di Quaresima)**

Benedizione e imposizione delle ceneri al termine della S. Messa

Benedizione e imposizione delle ceneri al termine della S. Messa

## **Giovedì 5 marzo**

**20.15** sala parrocchiale P.te Capriasca: "Lectio divina"

## **Venerdì 6 marzo**

**18.00** S. Ambrogio P.te Capriasca: "Feria aliturgica"

"Via crucis"

## **Domenica 8 marzo**

**9.15** San Vittore Carnago

**10.30** S. Ambrogio P.te Capriasca:

## **II di Quaresima**

## **Giovedì 12 marzo**

**20.15** sala parrocchiale P.te Capriasca: "Lectio divina"

## **Venerdì 13 marzo**

**18.00** S. Vittore in Carnago: "Feria aliturgica"

"Via Crucis"

## **Giovedì 19 marzo**

**20.15** sala parrocchiale P.te Capriasca: "Lectio divina"

## **Venerdì 20 marzo**

**18.00** S. Ambrogio P.te Capriasca: "Feria aliturgica"

"Via Crucis"

## **Giovedì 26 marzo**

**20.15** sala parrocchiale P.te Capriasca: "Lectio divina"

## **Venerdì 27 marzo**

**18.00** S. Vittore: "Feria aliturgica"

"Via Crucis"

## **Giovedì 2 aprile**

**20.15** sala parrocchiale P.te Capriasca: "Lectio divina"

## **Venerdì 3 aprile**

**18.00** S. Ambrogio P.te Capriasca: "Feria aliturgica"

"Via crucis"

## Programma celebrazioni Settimana Santa

### Sabato 4 aprile, "in Tradizione Symboli"

**17.30 S. Ambrogio in P.te Capriasca:** Santa Messa Vigiliare

### Domenica 5 aprile, delle Palme

**9.00 S. Vittore in Carnago:** Ritrovo al cimitero  
Benedizione dei rami d'ulivo  
Processione e S. Messa

**10.15 S. Ambrogio in P.te Capriasca:** Ritrovo sul sagrato di S. Rocco  
Benedizione dei rami d'ulivo  
Processione e S. Messa

### Giovedì Santo 9 aprile

**20.00 S. Ambrogio in P.te Capriasca:** Santa Messa in "Coena Domini"  
Lavanda dei piedi dei bambini  
e ragazzi. Segue l'adorazione

### Venerdì Santo 10 aprile, nella Passione del Signore

(è giorno di digiuno e di astinenza; si raccolgono le offerte per i luoghi di Terrasanta).

**15.00 S. Vittore in Carnago:** Via crucis animata dai Cresimandi  
**20.00 S. Ambrogio in P.te Capriasca:** Celebrazione della Passione e Morte del Signore

### Sabato Santo 11 aprile, Veglia Pasquale nella Notte Santa

**20.30 Sant'Ambrogio in P.te Capriasca:** Solenne Veglia pasquale  
e celebrazione eucaristica

### Domenica 12 aprile, PASQUA DELLA RISURREZIONE DEL SIGNORE

**9.15 San Vittore in Carnago:** Santa Messa Solenne  
**10.30 Sant'Ambrogio in P.te Capriasca:** Santa Messa Solenne

### Lunedì 13 aprile, dell'Angelo e dell'Ottava di Pasqua

**9.00 S. Vittore in Carnago:** Santa Messa



## Confessioni pasquali 2020

### Mercoledì Santo 8 aprile Visita ai malati

dalle ore **9.30** alle ore **12.30** con la possibilità di confessarsi

### Sabato 4 aprile

dalle ore **10.00** alle ore **11.00** a S. Vittore in Carnago

dalle ore **15.30** alle ore **17.00** a S. Ambrogio in Ponte Capriasca

### Mercoledì Santo 8 aprile nella Chiesa di S. Ambrogio in P.te Capriasca

dalle ore **14.30** alle ore **15.30** Confessione dei bambini e dei ragazzi

### Sabato Santo 11 aprile

dalle ore **9.30** alle ore **10.30** a Sant'Ambrogio in Ponte Capriasca

## L'angolo dei consigli parrocchiali

Notizie dal Consiglio parrocchiale di Carnago-Origlio

### RINGRAZIAMENTI

La nostra Comunità ha ereditato queste chiese San Vittore e San Giorgio e tutti dobbiamo sentirci corresponsabili nell'incarico di conservarle e custodirle.

Ci rendiamo conto della situazione economica precaria di alcune famiglie ma invitiamo tutti a essere generosi, per poter rendere sempre più ospitale la casa comune della nostra famiglia cristiana.

Vi salutiamo con cordialità e riconoscenza prendendo in prestito le Parole di San Paolo

"Ciascuno dia secondo quanto ha deciso nel suo cuore, non con Tristezza né per forza, perché Dio ama chi dona con gioia".

### GRAZIE DI CUORE.

Il Consiglio Parrocchiale, unitamente a don Luigi Augura a tutti una Santa e serena Pasqua nel Signore

## Anno da sottolineare

### Chiesa di San Vittore

**È STATA ERETTA A PARROCCHIA NEL 1570 DA S. CARLO.  
QUEST'ANNO, PRECISAMENTE NEL MESE DI OTTOBRE 2020  
VORREMMO SOTTOLINEARE I  
450 ANNI**

### Da questo importante avvenimento

Quando S. Carlo, nell'ottobre 1570 entra per la prima volta in Terra Capriaschese, compie il tragitto che dalla Valsolda lo porta a Origlio.

Certamente il suo pensiero riandava alle descrizioni della Pieve, fattagli dai suoi inviati. Doveva essere impaziente di conoscere personalmente questa realtà ben descrittagli.

Il programma più dettagliato seguirà.

Don Luigi e il Consiglio Parrocchiale di Origlio

### Avviso di convocazione

**Venerdì 30 aprile 2020, alle ore 20.00**

**Assemblea parrocchiale ordinaria  
della Parrocchia di Carnago-Origlio**

**Nella sala del Consiglio Comunale ad Origlio**

### Festa patronale San Vittore Martire

Il Parroco don Luigi e il Consiglio Parrocchiale  
invitano la popolazione alla Festa patronale

**di San Vittore in Carnago**

**Domenica 3 maggio 2020**

**Ore 10.00:** Santa Messa – **Ore 11.00:** Riffa (Pro Restauri)

Ringraziamo già sin d'ora per la vostra generosità.

Seguirà un aperitivo



## Notizie dal Consiglio parrocchiale di Ponte Capriasca

Care parrocchiane,  
cari parrocchiani,

da questo numero il bollettino parrocchiale verrà pubblicato sul bellissimo sito internet [www.parcocchiapontecapriasca.ch](http://www.parcocchiapontecapriasca.ch) e non sarà più distribuito a tutti i fuochi di Ponte Capriasca. Per chi lo desiderasse sono disponibili delle copie gratuite nella chiesa di Sant'Ambrogio. Questa soluzione ci permetterà di ridurre i costi di stampa che incidono in maniera importante sui costi della parrocchia.

In queste poche righe a mia disposizione vorrei ringraziare, assieme a tutti i membri del Consiglio Parrocchiale, i numerosi parrocchiani che quest'anno hanno voluto sostenere, versando un contributo libero, tutte le attività della nostra parrocchia.

### **Date importanti**

#### **Assemblea parrocchiale di Ponte Capriasca**

L'assemblea parrocchiale, alla quale tutte le parrocchiane e tutti i parrocchiani sono invitati a partecipare, si terrà giovedì 23 aprile.

#### **Giornata culturale 2020**

A causa delle limitazioni imposte dal diffondersi del Corona Virus, per il momento, non sarà proposta nessuna giornata culturale per il 2020.

#### **Festa del Family Day (quella vera)**

Il gruppo di animazione è già al lavoro per organizzare al meglio il Family Day 2020 alla Cascina dei Bellunesi. La giornata si prospetta estremamente emozionante e sono già in preparazione nuovi ed entusiasmanti giochi.

#### **Festa di San Rocco**

La festa di San Rocco, con la celebrazione nel suggestivo oratorio seguita dal pranzo, è prevista per domenica 23 agosto.

#### **Pellegrinaggio parrocchiale 2020**

Il pellegrinaggio parrocchiale è previsto per sabato 3 ottobre 2020.

#### **Celebrazione degli anniversari di matrimonio**

La celebrazione degli anniversari si terrà domenica 4 ottobre 2020 alle ore 10.30, nella chiesa di Sant'Ambrogio a Ponte Capriasca

Cari parrocchiani, vi saluto augurandovi di trovare, in vista della Pasqua, momenti di riflessione, di preghiera, di gioia.

Ponte Capriasca, 29.02.2020

**Giovanni Quadrelli, Presidente**

## Ritiro per i bambini della Prima Comunione, Fraternità di Betania, Rovio, sabato 25.01.2020



Come ormai consuetudine da qualche anno, i bambini della prima comunione, accompagnati da fratelli e genitori, vengono invitati dalla fraternità di Betania a Rovio (<https://www.ffbetania.net/it/home/>), per un giorno di "ritiro" da dedicare alla loro Prima Comunione.

Quest'anno siamo partiti numerosi (quasi 50 persone tra bambini e genitori) alle ore 10.00 da Ponte Capriasca, direzione Rovio.

Dopo un primo momento comune per

l'accoglienza i gruppi si sono divisi in bambini e genitori.

La cara sorella Veronica si è occupata di intrattenere i bambini con un gioco sui "talenti donati da Dio", in cui a piccoli gruppi si è creata una catena di bellezza. I genitori hanno ricevuto una catechesi apposita sul senso della famiglia, ripresa dal Vangelo previsto l'indomani.

Abbiamo poi gustato un bel pranzetto tutti insieme e per le ore 14.30 abbiamo fatto rientro a casa.

Negli anni abbiamo notato che questo ritiro rafforza i rapporti con le catechiste e con don Luigi, perché ci permette, come tutte le occasioni di agape fraterna, di scambiarcisi considerazioni e gesti di amicizia con un po' di calma in più. Ringraziamo dunque tutti i genitori che con molta generosità hanno messo a disposizione tempo, auto e qualche buonissimo dessert per rendere ancora più bello il nostro stare insieme!

**Raffaella Werner-Boscacci**



## Ritiro dei cresimandi al Santuario della Madonna dei miracoli di Morbio Inferiore



Domenica 16 febbraio, dopo la S. Messa delle ore 10.30 a Ponte Capriasca, i cresimandi si sono recati, in gruppi organizzati, al Santuario della Madonna dei miracoli di Morbio Inferiore. I primi gruppi sono arrivati sul posto già alle 12.00, gli ultimi hanno raggiunto il Santuario verso le 12.15. Sul sagrato della Chiesa siamo stati accolti dal rettore del Santuario, Don Simone Bernasconi, che si è meravigliato del folto numero di partecipanti: 20 su 21 ragazzi. Era la prima volta, in tre anni, che i cresimandi partecipavano così numerosi a questo ritiro, organizzato da me.

Il secondo atto è stato il pranzo al sacco presso l'oratorio della parrocchia di Morbio Inferiore, riuniti tutti in un grande salone tra le 12.30 e le 14.00, abbiamo anche potuto sfidarci in un piccolo torneo di calcetto. Le partite sono state animatissime. Successivamente ci siamo spostati all'esterno divertendoci con altri giochi che hanno coinvolto l'intera comitiva, con grande gioia e soddisfazione di tutti.

Il terzo atto, il più importante e più significativo, è costituito dall'intenso raccoglimento e dalla preghiera avvenuti all'interno del Santuario. Come pellegrini,

siamo stati accolti dal suono delle campane mentre salivamo i gradini verso l'ingresso della Chiesa. Un momento commovente per tutti i ragazzi, specialmente per quelli che erano alla prima visita di questo santo luogo. In chiesa ci attendeva don Simone, che ci ha fatto da guida e ci ha presentato l'interno del Santuario, illustrandoci altresì le ragioni storiche che hanno portato alla sua costruzione su quel colle e alla denominazione di "Madonna dei miracoli". Ha fatto seguito una meditazione proposta dal sottoscritto e la recita del santo rosario, come atto devozionale per l'affidamento della nostra comunità parrocchiale, nonché delle nostre famiglie, alla Madonna dei miracoli. Ai piedi della statua della Santa Vergine abbiamo recitato la preghiera di affidamento e consegnato a Maria Santissima le nostre intenzioni.

Il pellegrinaggio si è concluso con la visita alla Chiesa di San Giorgio, verso la quale ci siamo spostati a piedi, attraversando il nucleo del paese, suscitando anche l'ammirazione di alcune persone anziane incontrate sul percorso. Ringraziamo il Signore per questi momenti indimenticabili.

**don Luigi Siamey**



## La Settimana Santa

### Riflessione a voce alta

Natale con i tuoi, Pasqua con chi vuoi! Suona così un vecchio detto: ma, come cristiani, dobbiamo renderci conto che non c'è nulla di più sbagliato.

La Pasqua è il momento culmine di tutto l'anno liturgico: per chi è cristiano dovrebbe, dunque, avere un significato del tutto particolare.

Vivere insieme i momenti fondamentali della nostra fede, significa "riviverli". Purtroppo abbiamo perso di vista quasi del tutto questo significato: la messa non è solo il ricordo di un avvenimento successo circa 2000 anni fa: l'istituzione dell'Eucarestia! Certo, è ancora questo! Ma, soprattutto, è il rendere presente oggi, in mezzo a noi, l'azione salvifica di Gesù che per noi è morto in croce e risorto!

Ogni domenica in cui viviamo l'Eucarestia, noi facciamo questo "in memoria di Lui".

Com'è, dunque, che ci siamo abituati a pensare che, proprio la Settimana Santa, non ci sia bisogno di vivere

insieme questi avvenimenti?

Dovremmo invece abituarci a celebrare insieme ai nostri fratelli di fede questi momenti così densi dell'amore del Padre, iniziando dalla Domenica delle Palme, dove si ricorda l'entrata solenne di Gesù in Gerusalemme, trionfalmente accolto dalla cittadinanza che di lì a poco ne chiederà la crocifissione!

Per continuare al Giovedì Santo, con la solenne celebrazione della Coena Domini, in cui si ricorda l'Ultima Cena di Gesù e l'istituzione dell'Eucarestia;

e ancora al Venerdì Santo, nella celebrazione della Via Crucis e della Passione di Gesù e terminando nella Solenne Veglia di Pasqua, dove celebriamo l'amore di Dio che, facendo risorgere suo Figlio, ci assicura lo stesso destino per chi rimarrà fedele alla Sua Parola: l'eternità nella luce infinita dell'amore misericordioso del Padre: Risorti con Lui alla gloria eterna!

**Letto per voi  
da Angelo Poretti**



**Festa  
della Prima Comunione**  
di domenica 10 maggio 2020

**Festa  
della Cresima**  
di domenica 23 maggio 2020

**Sono rinviate  
in autunno**

## **FAMILY DAY**

**Festa dello «stare insieme»**  
Domenica 7 giugno 2020,  
ore 10.30

**Cascina dei Bellunesi Ponte Capriasca**

# Giornate Eucaristiche delle Sante Quarantore

## Programma

**Lunedì 8 giugno 2020:**            **San Vittore in Carnago**

Ore 17.30    **Santa Messa**

Ore 18.00    **Adorazione eucaristica**

**Martedì 9 giugno 2020:**            **Sant' Ambrogio  
in Ponte Capriasca**

Ore 17.30    **Santa Messa**

Ore 18.00    **Adorazione eucaristica**

**Mercoledì 10 giugno 2020:**    **Carnago-Origlio**

Ore 17.30    **Santa Messa vigilare a San Vittore in Carnago**  
Segue l'Adorazione eucaristica

**Giovedì 11 giugno 2020:**            **Solennità Ss. Corpo e Sangue di  
Cristo ("Corpus Domini").**

**Sant' Ambrogio in Ponte Capriasca**

Ore 10.00    **Santa Messa**

Breve esposizione e adorazione.

Processione nelle vie di Ponte Capriasca con rientro  
a Sant' Ambrogio. Segue aperitivo.

N.B. saranno presenti i bambini della Prima Comunione.

## Ringraziamenti

"Cari Parrocchiani,  
Le Suore dell'Orfanotrofio di Casa Madre Veronica di Lublino mi inviano un ringraziamento per l'offerta che ho trasmesso dal ricavato del nostro consueto mercatino natalizio dello scorso novembre. Anche da parte mia un sentito GRAZIE a tutta la comunità per il vostro prezioso contributo.

**Katia Reverberi**

In nome di tutta la nostra Comunità, ma soprattutto in nome dei nostri bambini. Voglio ringraziare tutti coloro che hanno voluto essere i nostri benefattori. In modo particolare vi ringrazio per il vostro cuore grande e aperto ai bisogni

dei più piccoli.

La vostra fedeltà ci rende più forti nella fede.

Grazie alla vostra offerta siamo capaci di rinnovare la camera per due nuove bambine (sei e nove anni) che arriveranno nei prossimi giorni.

Nella stanza dobbiamo rinfrescare i muri e cambiare i letti. Siamo contente che grazie al vostro aiuto le bambine avranno una camera pulita, accogliente e gioiosa.

Ancora una volta ringraziamo ognuno di voi e vi affidiamo al Buon Dio.

Il Signore vi benedica. Un forte abbraccio da tutte.

**Superiora Sr. Margherita Stankiewicz e  
Direttrice S. Justyna Lizik**

### PREGHIERA PER IL PARROCO

*Signore ti ringraziamo di averci dato un uomo,  
non un angelo*

*Come pastore delle nostre anime.*

*Illuminalo con la Tua luce,*

*assistilo con la Tua grazia*

*Sostienilo con la Tua forza*

*Fa che l'insuccesso non l'avvilisca*

*e che il successo non lo renda superbo*

*Rendici docili alla sua voce.*

*Fa che sia per noi amico, maestro, medico e padre.*

*Dagli idee chiare, concrete, possibili.*

*A lui la forza di attuarle,*

*a noi la generosità nella collaborazione.*

*Fa che ci guidi con l'amore, con l'esempio,*

*con la parola e con le opere.*

*Fa che in lui vediamo, stimiamo e amiamo Te.*

*Che non si perda nessuna delle anime che gli hai affidato.*

*Salvaci insieme con lui. Amen*

(dal Bollettino Parrocchiale Cattedrale San Lorenzo, Lugano, 25.11.2004)



# Corona Virus

## Disposizioni nell'ambito della Diocesi di Lugano

Carissimi,

Su incarico di Mons. Vescovo e richiamandomi alla Sua lettera Prot. N. 312 / 2020 che ha indirizzato a tutta la Diocesi, vi comunico le nuove disposizioni concordate con le competenti Autorità civili:

- 1) Le Messe e tutte le funzioni religiose con il concorso dei fedeli sono sospese. I presbiteri celebrino in privato, senza popolo. A tale riguardo, vi ricordo la norma dell'Ordinamento generale del Messale Romano (n. 19): "Non sempre si possono avere la presenza e l'attiva partecipazione dei fedeli, che manifestano più chiaramente la natura ecclesiale della celebrazione. Sempre però la celebrazione eucaristica ha l'efficacia e la dignità che le sono proprie, in quanto è azione di Cristo e della Chiesa, nella quale il sacerdote compie il suo ministero specifico e agisce sempre per la salvezza del popolo. Perciò a lui si raccomanda di celebrare anche ogni giorno, avendone la possibilità, il sacrificio eucaristico".
- 2) Tutti i fedeli sono dispensati dall'obbligo di soddisfare al precetto festivo (dr. Cann. 1246-1248 CIC).
- 3) Le chiese rimangono aperte per la preghiera personale, osservando le disposizioni igienico-sanitarie dell'Autorità civile e mettendo in atto le misure necessarie a garantire il raccoglimento.
- 4) Per quanto riguarda i funerali, si osservi quanto segue:
  - in caso di sepoltura ci si limiti a un momento di preghiera al cimitero, secondo quanto indicato nel Rito delle Esequie (pagg. 129 ss.), in forma strettamente privata e nel rispetto delle indicazioni dell'Autorità civile;
  - in caso di cremazione: a) ci si limiti a un momento di preghiera al crematorio, secondo quanto indicato nel Rito delle Esequie (pag. 219 ss.), in forma strettamente privata e nel rispetto delle indicazioni dell'Autorità civile; b) se l'accesso ai crematori è impedito, si scelga un momento di preghiera al cimitero quando viene data sepoltura alle ceneri, secondo quanto indicato nel Rito delle Esequie (pag. 239 ss.), in forma strettamente privata e nel rispetto delle indicazioni dell'Autorità civile;
  - le veglie funebri, la preghiera del rosario con convocazione pubblica nella casa del defunto o nelle camere mortuarie sono sospese. Il Parroco o un sacerdote della Parrocchia si renda disponibile a visitare i congiunti, vivendo con loro un momento di preghiera. Assicurerà loro la celebrazione dell'Eucaristia a suffragio del defunto nelle predette modalità ( cfr. punto 1);
  - i decessi e le Esequie di questo periodo devono essere annotati nell'apposito Registro parrocchiale.
- 5) Il Sacramento della Riconciliazione potrà avere luogo solo in spazi ampi ove sia possibile rispettare le direttive sulle distanze e la dovuta riservatezza del Sacramento.
- 6) Tutti gli Uffici di Curia, sia al Palazzo vescovile (Lugano, Borghetto 6), sia al Centro pastorale San Giuseppe (Lugano, Via Cantonale 2 a), sia al Collegio Pio XII (Breganzona, Via Lucino 79) sono chiusi all'utenza. L'attività dell'Ordinariato diocesano è garantita solo per le pratiche urgenti, contattando la Curia telefonicamente o tramite e-mail, alle solite coordinate.

Queste misure entrano in vigore a partire dalla mezzanotte di oggi e si applicano sino a nuovo avviso, riservate ulteriori comunicazioni da parte delle competenti Autorità.

Confidando nuovamente nella vostra comprensione e collaborazione, resto a disposizione e vi saluto con tanta gratitudine.



Mons. Nicola Zanini  
Vicario generale



## Sante Messe festive celebrate in televisione da Mons. Vescovo Valerio

Grazie alla preziosa collaborazione della Radiotelevisione svizzera (RSI), a cui va la nostra gratitudine, a partire da domenica prossima le Sante Messe presiedute dal Vescovo Valerio potranno essere seguite anche in televisione.



**Di seguito il calendario delle Celebrazioni:**

- **Domenica 29 marzo, V domenica di Quaresima,**  
Santa Messa in diretta su **La2 alle ore 09.00**
- **Domenica 5 aprile, domenica delle Palme,**  
Santa Messa in diretta su **La2 alle ore 09.00**
- **Giovedì 9 aprile, Messa in Coena Domini**  
in diretta su **La2 alle ore 18.00**
- **Venerdì 10 aprile, Liturgia della passione**  
in diretta su **La2 alle ore 15.00**
- **Sabato 11 aprile, Veglia pasquale**  
in diretta su **La2 alle ore 21.00**
- **Domenica 12 aprile, Santa Messa di Pasqua**  
in diretta su **La1 alle ore 11.00**  
e a seguire benedizione **urbi et orbi**.

## Ridiamoci su...

**Pierino, cosa ti ha detto il medico?**

Che ho il verme solitario.

**Accipicchia, un'altra bocca da sfamare!**

**Dal dentista:** Abbiamo finito, ora chiuda la bocca  
E apra il portafoglio.

**Dottore, cosa mi consiglia per non prendere un nuovo raffreddore?**

Tenere quello che ha già.

Una bella signorina, operata di appendicite, chiede al chirurgo

**"Dottore la cicatrice sarà visibile?"**

Dipenderà soltanto da Lei mia cara.

Plastica nasale:

Il paziente, appena tolte le bende dal naso, esclama al chirurgo che l'ha operato: **Doddore, doddore, si è dimenticato di fare i buchi delle due narici !!!!!**

## La moltiplicazione dei pani e dei pesci

Un giorno, dopo aver parlato alla folla



# Anagrafe parrocchiale

## Sono stati accolti nelle nostre comunità parrocchiali con il Battesimo Ponte Capriasca

**Sabato 18 gennaio 2020**, nella Chiesa di Sant'Ambrogio in Ponte Capriasca, è stato battezzato da don Luigi Siamey parroco, **Riccardo Stefano Pedrotti** nato il 18 gennaio 2019 a Lugano, figlio di Patrick Pedrotti e di Federica nata Tebaldi. Fungevano da padrino Ringo Pedrotti di Sessa, e da madrina Francesca Testoni di Como (I). Tanti auguri a Riccardo Stefano.

## Carnago – Origlio

(errata corrige)

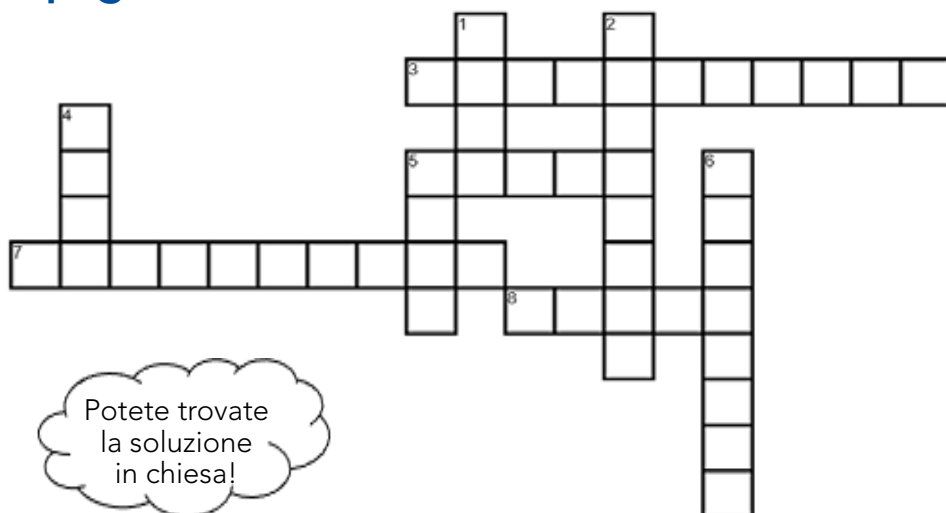
**Domenica 14 aprile 2019**, nella Chiesa di S. Vittore in Carnago, da don Mattia, è stata battezzata **Clara Michela Vassalli** nata il 18 novembre 2018 a Bruxelles, figlia di Luca e di Franca nata Franciely. Fungevano da padrino Roberto Vassalli di Lugano e da madrina Michela Vassalli di Origlio. A Clara Michela giungano i nostri migliori auguri.

## Hanno concluso il cammino della vita terrena e vivono in Dio

## Carnago – Origlio

<b>Francesco GENGARO</b>	07.11.1940	† 31.01.2020
<b>Livia TARTAGLIA</b>	21.06.1931	† 01.02.2020

## La pagina dei bambini



# TELEFONI

## Casa parrocchiale

Via alla Chiesa 14, CH-6946 Ponte Capriasca

Residenza del parroco	091 945 24 69
Natel don Luigi	076 381 22 19
E-mail	k.siamey@live.com

## Parrocchia San Vittore e San Giorgio di Carnago-Origlio

Consiglio parrocchiale, Via Ponte Capriasca 1, CH-6945 Origlio

### Presidente del consiglio

Angelo Poretti	091 945 18 30
Natel	076 457 24 09
E-mail	yvonne_poretti@yahoo.com

### Segretaria del consiglio

Irene Saladin	091 945 35 78
Natel	079 253 33 84
E-mail	irene.saladin@bluewin.ch

## Parrocchia Sant'Ambrogio di Ponte Capriasca

Consiglio parrocchiale, C.P. 115, CH-6946 Ponte Capriasca

### Presidente del consiglio

Giovanni Quadrelli	091 943 20 86
Natel	079 302 20 59
E-mail	quagio@bluewin.ch

### Segretaria del consiglio

Raffaella Torri	091 940 42 46
	091 942 37 10 (ufficio)
Natel	076 577 21 36
E-mail	raffaella_torri@hotmail.com

## Sala parrocchiale, Via alla Chiesa 13, Ponte Capriasca

### Responsabile della gestione

Antonio Fumasoli	091 945 24 12 / 079 917 47 03
------------------	-------------------------------